

Fiskets Gang

Utgitt av Fiskeridirektøren

Kun hvis kilde oppgis, er ettertrykk fra „Fiskets Gang“ tillatt.

39. årg.

Bergen, Torsdag 22. januar 1953

Nr. 3

Abonnement kr. 10.00 pr. år tegnes ved alle postanstalter og på Fiskeridirektørens kontor. Utlandet: Til Danmark, Sverige og Island kr. 10.00, ellers kr. 16.00 pr. år.

Annonsepris: Pristariff fåes ved henvendelse til Fiskeridirektørens kontor. „Fiskets Gang“s telefoner 16 932, 14 850. Postgiro nr. 691 81. Telegramadresse: „Fiskenytt“.

Fiskerioversikt for uken som endte 17. januar 1953

Det var meget uvær og lite fiske i uken som endte 17. januar. Av småsild ble det fisket endel flere steder i fjordfarvann i de tre nordligste fylker og lenger sør. Storsildfisket er ennå ikke begynt, og det later til at hovedtyngden av silden ennå står langt fra land. I Finnmark var fisket bedre enn ventet med gode bankfangster fra Nordkapp- og Nordbanken samt endel fangster i bakken, men utrorsdagene var få. I Troms og Vesterålen var det smått med fisket — bare noen få delvise sjøværsdager. Under rusefisket — var trekningen av rusene og samlingen av fisken adskillig hindret av været. Møre og Romsdal, Sogn og Fjordane samt Hordaland hadde ubetydelig fiske — distriktene lenger sør noe mere. Det ble ilandbrakt forholdsvis meget håbrand, forholdsvis bra av reker og endel hummer.

Fetsild- og småsildfisket:

Det meldes om samlet ukefangst for Nord-Norge på 35 370 hl mot 85 380 hl uken før. Av fangsten ble 12 900 hl fisket i Finnmark, alt i Alta, nemlig på Bekkarfjord 4900, Lerrisfjord 400, Langfjord 5800, Kåfjord 500, Rafsbotn 550, Vargesund 750 hl. Troms hadde 12 070 hl, hvorav på Kvenangen 4500, Nordreisa 670 Ulsfjord 1100, Ersfjord 750, Finnfjord i Lenvik 2750, Sørreisa 900, Gratangen 1400 hl. Nordland hadde 10 400 hl, hvorav på Sortlandssundet 7000, Ofoten 1950 og Helgeland 1450 hl.

I distriktet Buholmståsa—Stad ble det av fetsild opptatt 439 hl til sildolje, av småsild 215 hl til hermetikk, 6273 hl til sildolje. Det ble blant annet fisket ved Gurvikdal, Frøya, hvor det ble satt et landsteng på 3000 hl.

Sør for Stad ble det i Florødistriktet og i Søkkund ved Buskøy tatt tils. ca. 2000 hl mussa (12—13 cm) og ved Tungenes, Stavanger 1000 hl blanding.

Storsildfisket:

Værforholdene i uken har hindret enhver ordinær utseiling til storsildfeltene og har også hemmet forskningsfartøyet «G. O. Sars's» arbeide. Forskningsfartøyet har hatt kontakt med silden, som fremdeleslater til å stå langt ute. Undersøkelser langs Storgæga tydet ifølge melding den 19. januar at silden foreløpig ikke var seget så nær.

Langs land har det på smågarn vært tatt mindre fangster av storsild og storsildlignende sild såvel i Øygaren utfør Bergen, som i Florødistriktet og ved Smøla (Veidholmen) på Nordmøre.

Rusefisket:

Trekningen av rusene har i utstrakt grad vært hindret av været og likeledes samlingen av fisken. Det ble imidlertid i uken tilført Trondheim 30 og Bergen 20 tonn levende torsk, Bergen dessuten 5000 kg småsei (mørt) fra Smøla.

Fisket i Finnmark:

Ukefangsten kom opp i 1388 tonn mot 762 tonn uken før. Det var atskillig uvær, men ble tatt bra fangster med opptil 40 000 kg på bankbåter fra Nordkapbanken. Fra Øst-Finnmark ble det tatt bra fangster på Nordbanken. Ellers foregår det en del fiske i bakken med opptil 200 kg fisk på 1000 angler. Av ukens fangster nevnes 752 tonn torsk, 586 tonn hyse, 25 tonn sei (mest overstått garnsei til oppmaling), 11 tonn brosme, 3,4 tonn kveite, 2 tonn flyndre, 1,9 tonn steinbit, 5,6 tonn uer, 1,1 tonn blåkveite. Det deltok 284 fartøyer i fisket mot 221 uken før.

Fra Troms foreligger ikke meldinger. Fra Andenes i Vesterdalen meldes det om 2 delvise utrorsdager med små fangster. Pr. 11. januar var det for Andenes fisket 16 tonn torsk, 57 tonn sei og 650 kg lange og brosme. Fra Bø meldes det at seifisket med garn var hindret av dårlig vær — ukepartiet var på 27 tonn.

Av *torsk (skrei)* er det for Andøya oppfisket 36,3 tonn. Nyksund (Øksnes og Langenes) 19 tonn, Bø 32 tonn. Fiskevekten oppgis til 350—500 kg pr. 100 stk., leverholdigheten til 1 hl av 700 til 900 kg fisk, tranprosent 50—55.

Bank- og kystfisket:

Fra Møre og Romsdal meldes det om uvær, landligge og ukefangst på bare 13,6 tonn fisk og reker. Av fisken nevnes 4,6 tonn torsk og 5,7 tonn hå.

Sogn og Fjordane:

Det meldes om landligge.

Hordaland:

Ukefangsten utgjorde 4,9 tonn diverse fisk — mest hå (2,3 tonn).

Rogaland:

Det meldes om ukefangst på 30 000 kg fisk.

Skagerakkysten:

Det ble tatt 15 tonn fisk.

Oslofjorden:

Ukens fiskefangst utgjorde 5 tonn.

Håbrann:

Hele 14 båter leverte håbrannfangster, nemlig fra 200 til 5000 kg hver — tils. 35 000 kg. Fangsttiden ble tildels kort grunnet været.

Skalldyr:

Av *reker* hadde Oslofjorden 2000 kg kokte, 1000 kg rå, Skagerakkysten 15 000 kg kokte, 3000 kg rå, Rogaland 2000 kg kokte, Møre og Romsdal 1300 kg. Av *hummer* hadde Skagerakkysten 5000 kg, Rogaland 3000 kg.

Fisk brakt i land i Finnmark i tiden 1. januar til 17. januar 1953.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse				
		Fersk og frosset	Filet	Saltet	Hengt	Fiske-mel
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	1 643	359	91	867	326	—
Hyse.....	847	621	161	—	65	—
Sei.....	61	3	2	14	9	33
Brosme	33	—	—	—	33	—
Kveite	9	9	—	—	—	—
Blåkveite...	1	1	—	—	—	—
Flyndre	13	13	—	—	—	—
Uer	10	10	—	—	—	—
Steinbit	2	2	—	—	—	—
I alt	2 619	1 018	254	881	433	33

Utvunnet damptran: 793 hl.

Fiskets Gang

Hele landets fiskeritidsskrift

Det er et blad i vekst

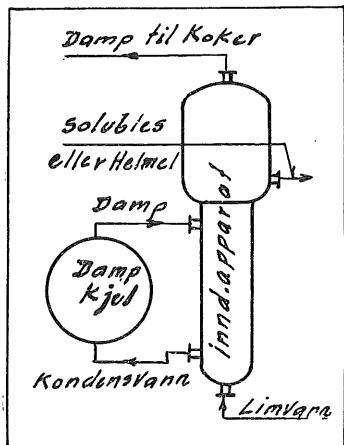
STATISTIKK
FISKENYTT
AKTUELLE ARTIKLER

fra inn og utland



Vi leverer

INNDAMPINGSANLEGG FOR LIMVANN i ett eller flere trin



Fladmarks System (pat.)

Send oss oppgave over fabrikvens kapasitet og limvannmengde, så sender vi Dem forslag med pristilbud.

Vi har i arbeid flere større anlegg for fabrikker på Vestlandet og i Nord-Norge.

Spør

A.S. MYRENS VERKSTED

Boks 4200

OSLO

Telef. 37 18 20

Atlanterhavssstatenes kystområde var fremdeles «fremmed land» for vestkystnæringen og fullt opptatt med hermetisk bonito fra Peru — 590 000 kasser pr. 30 sept., ennvidere med Japans lakepakkede produkt — 685 000 kasser pr. samme dato, samt med Japans størje pakket i olje — 164 000 ks. Seks hermetikkfabrikker på østkysten var dessuten beskjeftiget med pakning av importert råfisk — mengden vites for tiden ikke — men det offisielle kassetall utgjør 1,5 mill., hvorav hovedtyngden frembys til salg på Atlanterhavskysten.

Der var visse tegn til prisstramming, men ikke sterke. Svære summer på millionbeløp tilsammen var blitt anvendt av industrien til avertering og salgsfremme (det ble «gratiskjøring» for det utenlandske produkt). Meget vellykte, og meget kostbare felleskampanjer med andre næringsmiddeprodukter viste sin berettigelse og øket salget av hermetørje. Størjens popularitet ble spredt til hver avkrok av landet. (Pacific Fisherman — desember 1952).

Danmark eksporterte fiskevarer til verdi 202 mill. kr. i 1952.

På et fiskerirådsmøte i Frederikshavn nylig redegjorde fiskerikonsulent P. F. Erichsen for dansk fiskeeksport i 1952. Ifølge referat i Dansk Fiskeritidende for 9. januar ble det uttalt blant annet følgende:

»En vesentlig del av utførselen har vært basert på de i handelsavtalene fastsatte fiskekontingenter. Dessuten er det eksportert betydelige mengder til land med liberalisert handel, mens mindre kvanta er utført som ledd i private varebytteforretninger. Det har funnet sted eksport til 73 forskjellige land.

I handelsavtaler som Danmark har med Tsjekkoslovakia, Finnland, Frankrike, Israel, Italia, Nederland, Polen, Sveits, Spania, Sverige, Vest-Tyskland og Østerrike er det foruten andre varer fastsatt bestemte kontingenter for fisk og fiskeriprodukter.

Den samlede skjønnmessige utførsel av fisk og fiskeprodukter har i forløpne år utgjort 120 000 tonn til verdi 202 mill. kr. mot 114 000 tonn til verdi av 182 mill. kr. i 1951. Utførselen fordeler seg således: Fersk og frossen saltvannsfisk inkl. sild og brisling ca. 94 mill. kr. (i 1951 ca. 89 mill. kr.), fiskefilet 23 mill. kr. (20), ål 13 mill. kr. (14,2), damørret, laks og annen ferskvannsfisk 26 mill. kr. (20), muslinger 2 mill. kr. (2), andre skall- og krebsdyr 1,4 mill. kr. (1,3), fiskekonserveres 22 mill. kr. (16), annen tilvirket fisk 21 mill. kr. (19), fiskeolje og fiskemel 3 mill. kr. (5).

Grunnen til den forholdsvis ringe stigning i eksporten av fersk saltvannsfisk i forhold til 1951 er formentlig at fisket etter konsumfisk er blitt noe forsømt til fordel for fisket etter industrifisk.

Stigningen i eksporten av fiskefilet, damørret og fiskekonserveres med henholdsvis 3, 6 og 6 mill. kr. skyldes til dels den forsøkede utførsel til USA av disse varer. Den samlede eksport til USA har utgjort ca. 14—15 mill. kr., som er over dobbelt så meget som i 1951.

England, hvortil innførselen er liberalisert er fremdeles den overlegent største avtaker av dansk fisk. Eksporten dertil har Andratt til ca. 53 mill. kr. eller omtrent som i 1951.

Til Vest-Tyskland ble det eksportert for 25 mill. kr. — 4 mill. kr. mer enn i fjor. I den nye handelsavtale med Vest-Tyskland for tiden 1. januar—31. desember 1953 er

det fastsatt kontingenter for fisk og fiskeprodukter, som er kontingenter i Vest-Tyskland. Utenom disse faller importen av sild, ål, saltfisk og klippfisk og en rekke mindre viktige varer, som er liberalisert.

Den tredje største kunde er Italia, hvortil det er eksportert for noen og tjue mill. kr. Der er betydelig stigning i eksporten av ferskfisk til dette marked, nedgang for saltfisk og klippfisk.

Den europeiske økonomiske samarbeidsorganisasjon O. E. C. har i de senere år utfoldet energiske bestrebels for å øke gjennomført fellesliberalisering for fisk, således at handelen heri skulle være fri. På grunn av de økonomiske vansker i England og Frankrike synes planen foreløpig å være oppgitt. Istedenfor søkes det gjennomført en slags koordinering av avsetningen av de europeiske lands fiskeriprodukter. Hvorvidt en sådan plan — den såkalte «blå plan» — kan gjennomføres er det for tidlig å uttale seg om.»

Til slutt understreket konsulenten betydningen av å kunne møte den økende konkurranse ikke minst med akt pågivhet med hensyn til kvaliteten av de varer som ble fremskaffet til eksport.

Tyske fiskekuttere emigrerer til Canada.

Over tyve store fiskekuttere i Slesvig-Holstein har meldt seg til en stor emigrasjonsaksjon og vil i konvoi seile til Kanada.

Den kanadiske regjering skal etter hva vervingssentralen i Brunsbüttel opplyser ha tilbudt å betale kutternes fullstendige fornyelse ved tyske verfter og samtlige reiseomkostninger for såvel mannskap som deres familier. Dessuten er det gitt tilslagn om gode ervervsmuligheter i Kanada for de sydslesvigiske fiskere. (Dansk Fiskeritidende 9. januar 1953).

Færøyenes fiskeeksport i 1952.

Ifølge Dansk Fiskeritidende beløp den færøyske fiskeeksport i 1952 seg til 57,4 mill. kroner. Av dette beløp utgjorde salt- og klippfiskeksporten det største beløp.

Den samlede færøyske import beløp seg til 46,8 mill. kroner, slik at man kan regne med et eksportoverskudd på 10,6 mill. kroner.

Svensk fiskeriversikt.

«Svenska Västkustfiskaren» for 10. januar gir i sin fiskeriversikt uttrykk for at flytetrålens, som ble påbegynt i november, ikke skjøt noen fart før i midten av desember. Men heller ikke da ble fangstutbyttet for flytetrålerne av større omfang. Med bunnen til var det dårlig.

Som vanlig de senere år ble alt fiske innstillet i juleuken — en tid på året da avsetningsforholdene alltid pleier å være hårdt anstrengte. Fra 20. til 27. desember lå alt vestkystfiske nede. Da sildefisket ble opptatt igjen over julehelgen ble det tatt ganske gode fangster utfør Måse-skjær og nyttårsaften ble sesongens første dag med store tilførsler. Nærmere 40 000 kasser ble levert på vestkysten nevnte dag, hvorav 27 000 i Gøtbeorg. Det alt overveiende gikk til eksport — det meste til Øst-Tyskland. Sildefangstene bestod hovedsakelig av størrelsesgruppe I, men det var påfallende meget av gruppe II. Kvaliteten var god og det ble avsetning for begge slag.

Mens det i de seneste år på denne tid har vært islandbrakt betydelige mengder makrell har denne hittil glimret ved sitt fravær. Den tas i flytetrål sammen med sild.

Etter å ha vært mindre godt i lengre tid ble det i første uke av januar tatt gode brislingfangster med snurpenot i nærheten av Lysekil.

Trålens etter brisling i Kattegat har gitt meget dårlig utbytte. Da det nå synes å være ganske god etterspørsel på brisling har det ikke vært avsetningsvansker. Det er fremdeles et visst behov for brisling til herm. nedlegging samt for annen fabrikasjon.

Tilgangen på annen fisk har vært noe mangefull, hovedsakelig fordi de fleste båter holder på med sildefiske. Det har til og med vært god etterspørsel etter sei på vestkysten, fordi det gjennom ny handelsavtale med Frankrike har vært adgang til å eksportere en del av denne fisk dertil.

Vellykket forsøk på økning av salget av hollandsk saltsild i Canada.

«Marketing» for 13. desember melder: «Med et årlig avertisementsbudsjett i Kanada som har krøpet opp fra \$ 2500 til \$ 3000 er salget av hollandsk saltsild blitt økt fra 26 000 kegs i 1947/48 til 150 000 kegs i 1951/52. «Fordi jeg har drevet med salg av denne sildesort personlig i Kanada», sa Mr. Overweel (Holland Herring Fisheries Association, Terminal Building, Toronto «visste jeg med meg selv at vi ikke kunne begynne å selge hollandsk sild i bred målestokk til kanadier. Vi hadde et begrenset annonsebudsjett. Det var vårt ønske å benytte det mest mulig virkningsfullt ved å nå frem til folk som konsumerte sild av en eller annen slags, ikke nødvendigvis hollandsk. Det første år brukte vi pengene i dagsaviser i områder, hvor vi kjente til at der var stor utenlands kolonisasjon, muligens kanadier, men av fremmed opprinnelse, således mineområder, tungindustrielle områder, prerieprovinser etc. Samtidig med at vi benyttet oss av en del avisar trykt på fremmed sprog, brukte vi dog mest kanadiske dagsaviser.

Det var første året 1947/48. Salget gikk ikke så verst, men heller ikke særlig bra. Det ble solgt 26 000 kegs eller 624 000 silder. Da vi innså at sildekjennere var å finne blant kanadier i jordbruksdistrikten ble averteringen koncentrert blant sådanne. Innrykningene i 1949 betinget placering av avertissementer i en gruppe på 12 avisar på fremmed sprog. Avertissemantet var 2 spalters på 70 linjer. En klisje personifiserte en hollandsk fisker, som holdt produktet — en «keg» saltsild. Det ble tilbudt gratis oppskrifter på anmodning. Avtrykket hadde et slagord: «ekte hollandsk sild fra Nordsjøen». På sine reiser bemerket Mr. Overweel, at en del forretninger solgte saltsild under merke «Holland (type) Herring», hvor «type» var skrevet med små nesten uleselige bokstaver, hvilket var foranledningen til ovennevnte fremheving av «ekte hollandsk — — —».

I 1947 ble det konsumert 624 000 stk. hollandsk sild. I 1952 til november var det omsatt 3 600 000 stk. Og det lille avertisementsbudsjett, som nå er på \$ 3000 årlig, er i mangt og meget å takke for det hell man har hatt med dette nye kanadiske foretakende. (Fisheries Council of Canada Bulletin — 26. desember 1952).

Abonner på Fiskets Gang!

JM
DIESEL- OG
SEMI DIESEL MOTORER
10—400 HK
1—6 CYLINDRER

●
AKTIEBOLAGET
JÖNKÖPINGS MOTORFABRIK
JÖNKÖPING — SVERIGE

Representanter:

For Nord-Norge: Herr ANTON ARVESEN, Engenes
For Syd-Norge: Firma BJ. BERGESEN
Store Markevei 8—10

Svensk fiske i første halvår 1952.

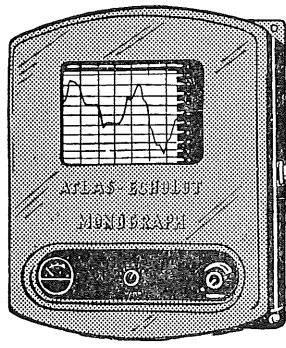
Det svenska saltvannsfiske har i første halvpart av 1952 gitt til sammen 92 500 tonn fisk og sild eller nesten 20 000 tonn mer enn i 1951 i samme tidsrom. Havfiskerne har all grunn til å være fornøyde med dette resultatet, som i rede penger betyr at fangstverdien er øket fra ikke fullt 40 til godt og vel 50 mill. sv. kroner.

Det ble tatt mer fisk av alle slag i første halvår 1952 enn 1951, men økningen er særskilt markant når det gjelder sild og torsk, nemlig hver med 36 pst. Strømmingsfisket på østkysten har dog ikke nådd opp i øket fangstverdi. Sydkystfiskets avkastning har øket med 4 mill. kilo og fangstverdien med 2,6 mill. kr. til 10,7 mill. kr. På vestkysten har det vært islandbrakt godt 49 000 tonn mot 39 500 tonn i første halvpart av 1951. Fangstverdien øket med 6 mill. til 28,5 mill. sv. kroner. Det kan også bemerknes at islandbringelsen av fisk i utlandet i perioden nesten er blitt fordoblet. Denne økningen gjelder først og fremst levering av sild i Danmark. (Svenska Västkustfiskaren 10. januar).

Dypindikator for trål.

Svenskene, professor Henry Wallman ved Chalmers tekniske høyskole og dr. Fritz Koczy i Svenska Fiskeristyrelsen har fremlagt forslag til konstruksjon av en dypindikator for flytetrål. Da en sådan skulle være av stor betydning for fisket, har fiskeristyrelsen sagt seg villig til å gi begge vitenskapsmenn adgang til undersøkelser og prøving av apparatet på undersøkelsesfartøyene. (Svenska Västkustfiskaren 10. januar 1953).

NU ER DET KOMMET!



SPESIALBYGD EKKOLODD
for lettbåter og skøyter.

Vanntett - Robust - 0—200 meter.
Tørt papir - Gunstig - pris.
Hurtig levering.

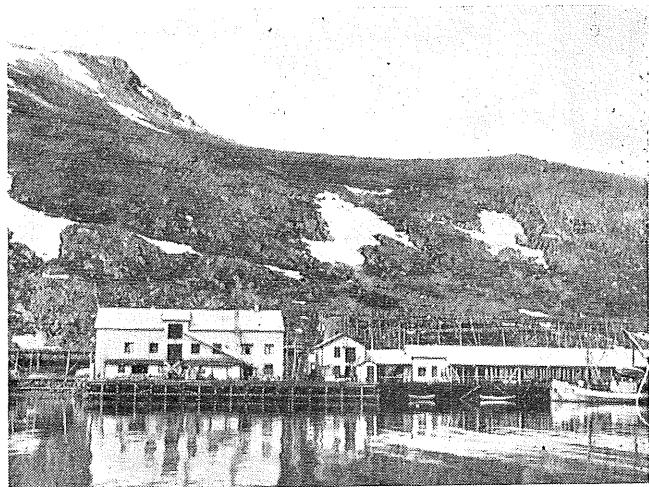
Innhent opplysninger

ATLAS MONOGRAPH
leveres mot kjøpetilråding.

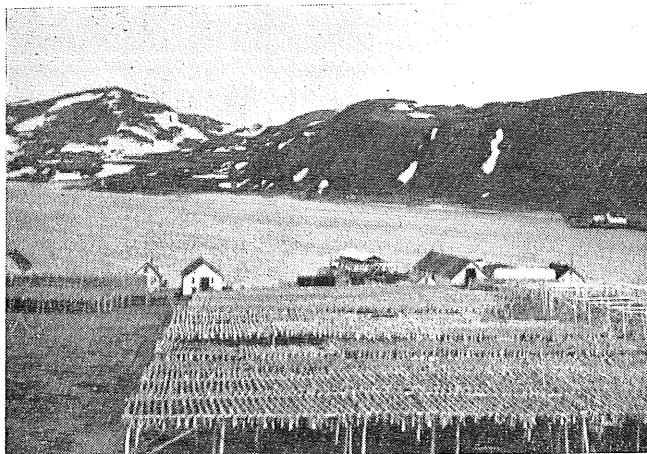
AKSJESELSKAPET
NERA
PILESTREDET 75C - TELEFON 461950 - OSLO



Fotoet viser nok et tidmessig fiskebruk i Finnmark, nemlig A/S Akkerfjordhavn i Sandvikvær. Brukets byggeår var 1948. På bildets høyre side finnes brukets 6 rorboder. Også dette bildet er stilt til disposisjon av firmaet Clement Johnsen A/S, Bergen.



Fotoet viser fiskebruket A/S Fiskekjøp med nothjell og barkeri på det kjente seisted Gjesvær. Også dette foto er stilt til disposisjon av firmaet Clement Johnsen A/S, Bergen



A/S Kongsfjordbruket, Kongsfjord er et tidmessig bruk, som har hjellbruk for 1½ mill. kg råfisk. Fotoet, som er tatt mot slutten av vårfisket er stilt til disposisjon for «Fiskets Gang» av firmaet Clement Johnsen A/S, Bergen.

Hollands saltsildutførsel i 1952.

Nederlandse Haringcontrôle har gitt følgende tall for Hollands saltsildeksport i det forløpne år i tønner à 100 kilo:

Matjessild	58 090 tønner
Matjes/fullsild	25 270 »
Fullsild	109 734 »
Fulls./Matjess.	126 »
Rundsaltet sild	1 188 »
Utgytt sild	65 009 »
Flekket	1 105 »
Øvrige sorter	35 »

Total 260 566 tønner

Tallene som er midlertidige er samlet av vrakervesenet.
(De Visserij Wereld).

Nytt kappløp om lysingen på Muckle Flugga

Det vil erindres at britiske trålere tok meget rike fangster av lysing på Muckle Flugga-banken i fjor vinter. Det ble opplyst at fangstplassen ikke lå langt fra den norske vestkyst. Å dømme etter «Fish Trades Gazette» for 10. januar later det til at dette fisket skal gjenta seg i vinter. Det skrives: På en av de denne vinter i Fleetwood på fisk fattigste mandager vakte skipper Bill Jackson atskillig røre da han dampet inn på havnen i den nye luksuriøse tråleren «Princess Royal» med 4070 stones prima lysing fra Muckle Flugga-bankene.

I løpet av fem dages fiske som ble unnagjort mellom uværsbygene tok «Princess Royal» samlet fangst på 6200 stones, som på markedet oppnådde £ 6122.

Skipper Jackson sa: «Vi fisket bare 5 dager på Flugga og halte 800 til 1000 stones om dagen, hvilket også var toppen av det vi kunne greie å få unna.»